

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

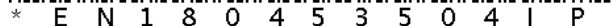
ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN180453504JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Choi Yeon-sook Choi Yeon-sook #302 Samsungville, 15, Garak-ro 34-gil, Songpa-gu, Seoul (Bangi-dong) 05644, KOREA TEL 010-6201-2568 FAX 010-6201-2568	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4. 54	USD 13. 62
総合計 (Total)			3		USD 13. 62

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



JAPAN POST

お問い合わせ番号
(item number) EN 180 453 504 JP

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額		郵便料金 諸料金	
		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Choi Yeon-sook Choi Yeon-sook #302 Samsungville, 15, Garak-ro 34-gil, Songpa-gu, Seoul (Bangi-dong)					
		Postal Code 05644					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の出産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-6201-2568 FAX 010-6201-2568
Health food				3		USD13.62	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1362 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA	日付印 Date Stamp
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX 135-0064		JAPAN 〒135-0064		お届け先 柳井 隆生		Chai Yeon-sook Chai Yeon-sook #302 Samsungville, 15, Garak-ro 34-gil, Songpa-gu, Seoul (Bangsi-dong)	
内容品詳細 Health food		HSコード 3		原産国 中国		個数 3		正味重量 USD3.62		価格 USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064		TEL +82-70-8028-0952		FAX		JAPAN		お届け先		Chai Yeon-sook	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food		3		中国		3		USD3.62		USD3.62	
135-0064											

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 07 / 12

作成地 (Place) : Tokyo

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN180327877JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)
お届け先 (Addressee): Hyunjoo Lee Hyunjoo Lee Jinju Middle School Administration Office 15, Uigok-gil, Jinju-si, Gyeongsangnam-do (Sangbong- dong, Jinju Middle School) 52747, KOREA TEL 010-7529-3892 FAX 010-7529-3892	Invoice No.

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 1 8 0 3 2 7 8 7 7 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号
(item number) EN 180 327 877 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						2		USD9.36	
Health food						1		USD5.34	
Health food						2		USD11.66	
To (Addressee) Name & Address		Hyunjoo Lee Hyunjoo Lee Jinju Middle School Administration Office 15, Uigok-gil, Jinju-si, Gyeongsangnam-do (Sangbong-dong, Jinju Middle School)		Postal Code 52747		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods		☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		2636 Yen	
No commercial value for customs purpose only.									
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目 / 個中		Total number of pieces	
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy)		正に受領いたしました。	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8028-0952		Country KOREA	
日付印 Date Stamp			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。			



* E N 1 8 0 3 2 7 8 7 7 J P *

お問い合わせ番号 (item number): EN 180 327 877 JP

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受付局控 (Post office's copy)		10年保存	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8028-0952		Country KOREA	
日付印 Date Stamp			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。			

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)		FAX 010-7529-3892	
内容品詳細		内容品種類	
Health food		☐ 贈物	
Health food		☒ 販売品	
Health food		☐ 返送品	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円)	
		2636	

郵便料金 (円) 送料金 (円)		TEL 010-7529-3892	
損害要償額 (円)			

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 07 / 12

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN180848881JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Donghwan Kim Donghwan Kim Room 302, 22-33, Dasanjungang-ro 82beonan-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (F1-4-4, Dasanjim District, Dasan-dong) 12249, KOREA TEL 010-2740-3081 FAX 010-2740-3081	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 5.03	USD 5.03
総合計 (Total)			1		USD 5.03

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 1 8 0 8 4 8 8 8 1 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 180 848 881 JP

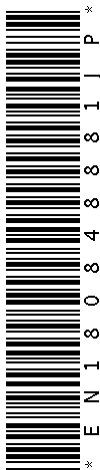
From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD5.03	
To (Addressee) Name & Address		Donghwan Kim Donghwan Kim Room 302, 22-33, Dasanjungang-ro 82beonan-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (F1-4-4, Dasanjim District, Dasan-dong)		Postal Code 12249		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		☐ 贈物 Gift		☐ 商品見本 Commercial sample		☒ 販売品 Sale of goods		☐ その他 Others	
☐ 返送品 Returned goods		☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		503 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目 / 個中		Total number of pieces	
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控えとしてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

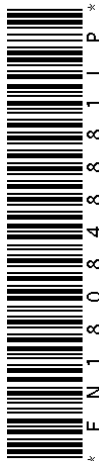
EMS受取書 (Sender's Copy)		正に受領いたしました。	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8028-0952		Country KOREA	
日付印 Date Stamp			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。			



* E N 1 8 0 8 4 8 8 8 1 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 180 848 881 JP

Donghwan Kim Donghwan Kim Room 302, 22-33, Dasanjungang-ro 82beonan-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (F1-4-4, Dasanjim District, Dasan-dong)		Postal Code 12249		Country KOREA		TEL 10-2740-3081 FAX 010-2740-3081		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		合計 (円) (Postage)		日付印 Date Stamp	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX		135-0064		TEL +82-70-8028-0952		Country KOREA		10年保存	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		損害要償額 (円)	
Health food						1		USD5.03		USD5.03		贈物 ☐ 商品見本 ☐ 販売品 ☒ 返送品 ☐ 書類 ☐	
No commercial value for customs purpose only.												日本円換算合計 (円) 503	
QRコード													



* E N 1 8 0 8 4 8 8 8 1 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN179628248JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Im Si-hwan Im Si-hwan Room 102, 339, Godeok-ro 360, Gangdong-gu, Seoul (Sangil-dong, Godeok Arteon Apartment) 05274, KOREA TEL 010-2777-8554 FAX 010-2777-8554	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4. 98	USD 14. 94
総合計 (Total)			3		USD 14. 94

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

[illegible]



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

* E N 1 8 1 8 3 1 3 1 8 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 181 831 318 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
						Total gross weight g			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained 6		正味重量 Net weight USD29.10	
No commercial value for customs purpose only.		20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		TEL 010-8912-3709		FAX 010-8912-3709	
						Total Value 2910 Yen			
ご署名 Signature of the sender						注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。		社員確認用 航空危険物の説明・確認 輸出申告対象 (20万円超) か確認	

山折り後、専用パウチに入れてください

【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN181831318JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): SimMinsun SimMinsun #301 Sangsin Villa, 26, Jeungjeung-ro 24ba-gil, Seodaemun-gu, Seoul (Bukgajwa-dong, Sangsin Villa) 03668, KOREA TEL 010-8912-3709 FAX 010-8912-3709	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 4.85	USD 29.10
総合計 (Total)			6		USD 29.10

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 181 831 318 JP

[illegible]

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN 135-0064		EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA	
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。				日付印 Date Stamp	

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		Simlinsun Simlinsun #301 Sangsin Villa, 26, Jeungjeung-ro 24ba-gil, dong. Sangsin Villa)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		Postal Code 03668 Country KOREA	
JAPAN FAX		TEL 010-8912-3709 FAX 010-8912-3709	
内容品詳細 Health food		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
H Sコード		納品要領額 (円)	
個数		正味重量	
原産国		価格	
6		USD9.10	
		☐ 贈物	
		☐ 商品見本	
		☒ 贈券品	
		☐ その他	
		☐ 返送品	
		☐ 書籍	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算額合計 (円)	
2910		変付日付印 Date Stamp	

10年保存

受付局控





* E N I 8 1 8 3 1 3 1 8 J P *

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 7 7 8 8 2 8 1 2 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 177 882 812 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金			
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid		円 (yen)			
						Total gross weight g					
To (Addressee) Name & Address		Kim Hye-won Kim Hye-won #502, Building 707, Sangnoksu Town World Apartment, 59 Gangol-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do		Postal Code 15624		TEL 010-8004-9737 FAX 010-8004-9737		内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents			
										No commercial value for customs purpose only.	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value	
Health food						3				USD16.95	
ご署名 Signature of the sender		☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。		社員確認用 ☐ ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か確認	

山折り後、専用パウチに入れてください

【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN177882812JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Hye-won Kim Hye-won #502, Building 707, Sangnoksu Town World Apartment, 59 Gamgol-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do 15624, KOREA TEL 010-8004-9737 FAX 010-8004-9737	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 5. 65	USD 16. 95
総合計 (Total)			3		USD 16. 95

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



J A P A N

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 177 882 812 JP

From (Sender) Name & Address Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額		郵便料金 諸料金	
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Kim Hye-won Kim Hye-won #502, Building 707, Sangnoksus Town World Apartment, 59 Gamgol-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do					
		Postal Code 15624					
TEL +82-70-8028-0952 FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-8004-9737
							FAX 010-8004-9737
Health food				3		USD16.95	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のために、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 箇中 Total number of pieces		1695 Yen	
ご依頼主控えへの署名は不要です							

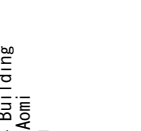
※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

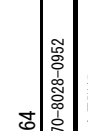
EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	JAPAN 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。
		Country KOREA 日付印 Date Stamp
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Japan Box (Vibex Seiyaku) Japan Box (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo				お届け先 JAPAN 135-0064				Kim Hye-won Kim Hye-won #502, Building 707, Sangnoksus Town World Apartment, 59 Gangol-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do				Postal Code 15624			
TEL +82-70-8028-0952				FAX				Country KOREA				TEL 010-8004-9737 FAX 010-8004-9737			
内容品詳細		HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害要償額 (円)		郵便料金 (円)	送料金 (円)					
Health food				3		USD16.95			円(yen) 合計 (円) (Postage)	円(yen) g Date Stamp					
							☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 販売品 ☐ その他 ☐ 送込品 ☐ 書籍								
						No commercial value for customs purpose only.				1695					


* E N 1 7 7 8 8 2 8 1 2 J P *



受付局控

10年保存

☒ 内包品は危険物に該当しません。危険物の増部のため、明記される場合があることに同意します。

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN180010378JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Park Seo-yoon Park Seo-yoon 1401, 79-dong, 201 Apgujeong-ro, Gangnam-gu, Seoul (Apgujeong-dong, Hyundai Apartment) 06004, KOREA TEL 010-3004-6255 FAX 010-3004-6255	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4. 64	USD 13. 92
総合計 (Total)			3		USD 13. 92

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN 聯権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号
(item number) EN 180 010 378 JP

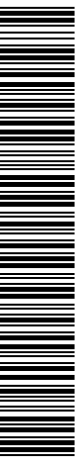
From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額		郵便料金 諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
				To (Addressee) Name & Address Park Seo-yoon Park Seo-yoon 1401, 79-dong, 201 Apgujeong-ro, Gangnam-gu, Seoul (Apgujeong-dong, Hyundai Apartment) Postal Code 06004			
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA		TEL 010-3004-6255 FAX 010-3004-6255	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	内容品種別 Contents type
Health food				3		USD13.92	☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others
							☐ 返品 Returned goods ☐ 書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value
		No commercial value for customs purpose only.				1392 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku)						Park Seo-yoon Park Seo-yoon 1401-79-dong, 201 Apgujeong-ro, Gangnam-gu, Seoul (Apgujeong-dong, Hyundai Apartment)					
Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo						お届け先					
135-0064						Postal Code 06004					
TEL +82-70-8094-1892						Country KOREA					
FAX						TEL010-3004-6255 FAX 010-3004-6255					
内容品詳細						損害賠償額 (円)					
HSコード						商品登録額 (円)					
原産国						梱包					
個数						商品見本					
正味重量						価格					
USD3.92											
3						☐ 贈物 ☐ 商品見本					
						☒ 販売品 ☐ その他					
						☐ 送出品 ☐ 書類					
						日本円換算額合計 (円) 1392					
No commercial value for customs purpose only.											
 * E N I 8 0 0 1 0 3 7 8 J P *											
☒ 内容品は危險物に該当しません。危險物の確認のため、開破される場合があることに同意します。						受付局控 10年保存					

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN180521062JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Cho Hong-seok Cho Hong-seok 718-3 Luma Tinting, 69 Yongsu-ro, Jeonggwan-eup, Gijang-gun, Busan 46004, KOREA TEL 010-3138-2481 FAX 010-3138-2481	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 4.85	USD 9.70
総合計 (Total)			2		USD 9.70

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN 聯権により開くことがあります
May be opened officially

JP
POST **JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 180 521 062 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額			郵便料金 諸料金	
				総重量 Total gross weight g			合計金額 Postage Paid	
To (Addressee) Name & Address Cho Hong-seok Cho Hong-seok 718-3 Luma Tinting, 69 Yongsu-ro, Jeonggwan-eup, Gijang-gun, Busan				Postal Code 46004				
				Postal Code 135-0064 JAPAN				
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD9.70	TEL 010-3138-2481	
							FAX 010-3138-2481	
							内容品種別 Contents type	
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 970 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Vibex Pharmaceutical Official Mail(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	JAPAN	お届け先					
TEL +82-70-8094-1892	FAX	135-0064					
内容品詳細	H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額(円)	郵便料金(円) 送料金(円)
Health food			2		USD 70		
						贈物 ☐ 商品見本 ☐	円(yen) 総重量 (Gross Weight)
						☒ 販売品 ☐ その他 ☐	合計(円) (Postage)
						☐ 送出品 ☐ 書類 ☐	円(yen) 税
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算額合計(円)	交付日付印 Date Stamp
						970	

* E N I 8 0 5 2 1 0 6 2 J P *



*内用品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。
☒

受付局控

10年保存

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN180175567JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Park Geon-woo Park Geon-woo #501 Haneulchae, 2, Hwasan-ro 57beon-gil, Nam-gu, Gwangju, Republic of Korea 61712, KOREA TEL 010-2478-0288 FAX 010-2478-0288	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 4. 40	USD 26. 40
総合計 (Total)			6		USD 26. 40

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 180 175 567 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		g					
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Park Geon-woo Park Geon-woo #501 Haneulchae, 2, Hwasan-ro 57beon-gil, Nam-gu, Gwangju, Republic of Korea Postal Code 61712					
		TEL +82-70-8094-1892 FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2478-0288 FAX 010-2478-0288
Health food				6		USD26.40	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のために、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		2640 Yen	
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						お届け先 Park Geon-woo Park Geon-woo #501 Haneulchae, 2, Hwasan-ro 57beon-gil, Nam-gu, Gwangju, Republic of Korea					
135-0064						JAPAN					
TEL +82-70-8094-1892						FAX					
内容品詳細						HSコード					
health food											
個数						数量					
6						USD6.40					
原産国						価格					
正味重量						商品見本					
						☐					
						☒ 贈与品					
						☐ その他					
						☐ 返送品					
						☐ 書類					
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算額合計 (円)					
						2640					
						郵便料金 (円) 送料金 (円)					
						合計 (円) (Postage)					
						Date Stamp					



交付局控

10年保存

* E N I 8 0 1 7 5 5 6 7 J P *



☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN180838155JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hyekyung Kang Hyekyung Kang 216-17, Hakgam-daero, Sasang-gu, Busan (Gamjeon-dong, Daesung Precision) Green Friend 46985, KOREA TEL 010-9819-9860 FAX 010-9819-9860	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			4	USD 4. 31	USD 17. 24
総合計 (Total)			4		USD 17. 24

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

[illegible]

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN179398068JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Mi-kyung Kim Mi-kyung 19, Bongsin-gil, Buan-eup, Buan-gun, Jeollabuk-do (Buan-eup, Buan Hyundai Apartment) #202 Hyundai Apartment 103-dong 56314, KOREA TEL 010-6229-8122 FAX 010-6229-8122	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4.37	USD 13.11
総合計 (Total)			3		USD 13.11

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



J A P A N

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 179 398 068 JP**

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		郵便料金 送料金 諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		振替要領額 総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid	
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Kim Mi-kyung Kim Mi-kyung 19, Bongsin-gil, Buan-eup, Buan-gun, Jeollabuk-do (Buan-eup, Buan Hyundai Apartment) #202 Hyundai Apartment 103-dong Postal Code 56314			
TEL +82-70-8094-1892 FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight 0.0000 g
					内容品の価格 Value USD13.11
					TEL 010-6229-8122 FAX 010-6229-8122
					内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.			
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces	
ご依頼主控えへの署名は不要です		日本円換算合計 (円) Total Value 1311 Yen			

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	お届け先		Kim Mi-kyung 19, Bongsin-gil, Buan-eup, Buan-gun, Jeollabuk-do (Buan-eup, Buan Hyundai Apartment) #202 Hyundai Apartment 103-dong	
135-0064	FAX	JAPAN	Postal Code 56314	
TEL +82-70-8094-1892			Country KOREA	
内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量
Health food			3	USD3.11
日本円換算額合計 (円)		1311		
No commercial value for customs purpose only.				
送料		1311		
梱包料				
商品見本		☐		
販売品		☒		
その他		☐		
書籍		☐		
送込品		☐		
郵便物		☐		
粗重量		(Gross Weight)		
合計 (円)(yen)		送料金 (円)		
Date Stamp				

* E N I 7 9 3 9 8 0 6 8 J P *

☒ 内品は危険物品に該当しません。危険物の種類のため、開投される場合があることに同意します。

受付局控

10年保存

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN179484464JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Ran-hee Kim Ran-hee 101-203, 23, Janggogaet-ro, Dongducheon-si, Gyeonggi-do (Saengyeon-dong, Brownstone Dongducheon) 11357, KOREA TEL 010-9725-0508 FAX 010-9725-0508	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4.63	USD 13.89
総合計 (Total)			3		USD 13.89

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

[illegible]

- 【送り状の有効期間について】

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 07 / 12

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN180475337JP 送達手段 (Shipped Per) :EMS 支払い条件(Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐有償 (Commercial value) ☒無償 (No Commercial value) ☐贈物 (Gift) ☐商品見本 (Sample) ☐その他 (Other)
お届け先 (Addressee): Jung Eun-jung Jung Eun-jung 10, Okjeongdong-ro, Yangju-si, Gyeonggi-do (Okjeong-dong) e-Pyeonhansesang Okjeong Metro Foret 1922-1203 11478, KOREA TEL 010-5720-1042 FAX 010-5720-1042	Invoice No.

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 1 8 0 4 7 5 3 3 7 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially

お問い合わせ番号
(item number) EN 180 475 337 JP

From(Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2022 07 12		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		Tel +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Jung Eun-jung Jung Eun-jung 10, Okjeongdong-ro, Yangju-si Gyeonggi-do (Okjeong-dong) e-Pyeonhansesang Okjeong Metro Foret 1922-1203		Postal Code 11478		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD4. 57	
Health food						1		USD4. 74	
内容品の種類 Contents type		贈物 Gift		商品見本 Commercial sample		販売品 Sale of goods		その他 Others	
返送品 Returned goods		書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		931 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目		個中	
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy②) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



* E N 1 8 0 4 7 5 3 3 7 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 180 475 337 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					
内容品詳細		HSコード		原産国	
Health food					
Health food					
No commercial value for customs purpose only.					
損害要償額 (円)		TEL 10-5720-1042		FAX 010-5720-1042	
価格		USD4. 57		USD4. 74	
正味重量		1		1	
個数		1		1	
贈物		商品見本		販売品	
返送品		書類		その他	
日本円換算合計 (円)		931			
郵便料金 (円)		TEL 10-5720-1042		FAX 010-5720-1042	
諸料金 (円)					
合計 (円)		931			
日付印					



* E N 1 8 0 4 7 5 3 3 7 J P *

10年保存 受付局控

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN180932584JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Jong-kook Kim Jong-kook 21, Geumo-daero 16-gil, Gumi-si, Gyeongsangbuk-do (Otae-dong) Daebok Rice Cake Shop 39362, KOREA TEL 010-4819-7070 FAX 010-4819-7070	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4.09	USD 12.27
総合計 (Total)			3		USD 12.27

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 180 932 584 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額		郵便料金 諸料金	
		総重量 Total gross weight _____ g		合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Kim Jong-kook Kim Jong-kook 21, Geumo-daero 16-gil, Gumi-si, Gyeongsangbuk-do (Otae-dong) Daebok Rice Cake Shop					
		Postal Code 39362					
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight _____ g	内容品の価格 Value _____	TEL 010-4819-7070
Health food				3		USD12.27	FAX 010-4819-7070
							内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1227 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			ご依頼主控えへの署名は不要です

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。			日付印 Date Stamp

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8094-1892		JAPAN FAX		お届け先 Kim Jong-kook Kim Jong-kook 21, Geumo-daero 16-gil, Gumi-si, Gyeong-sangbuk-do (Otae-dong) Daebok Rice Cake Shop		Postal Code 39362 Country KOREA TEL 010-4819-7070 FAX 010-4819-7070							
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
						3		USD 27				☐ 贈物 ☒ 商品見本 ☒ 贈用品 ☐ その他 ☐ 返送品 ☐ 書類		円 (yen) 総重量 円 (yen) 合計 (円) (Postage) 円 (yen)	
												日本円換算額合計 (円) 1227		交付日付印 Date Stamp	

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。



* E N I 8 0 9 3 2 5 8 4 J P *

交付局控

10年保存

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 07 / 12
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN179721883JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Seungmin Shin Seungmin Shin 45 Anyangcheonseo-ro, Manan-gu, Anyang-si, Gyeonggi-do (Anyang-dong, Sampyo Co., Ltd.) Office 14088, KOREA TEL 010-8469-0618 FAX 010-8469-0618	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.57	USD 4.57
総合計 (Total)			1		USD 4.57

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



J A P A N

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 179 721 883 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額		郵便料金 諸料金			
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid			
Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address					
				Seungmin Shin Seungmin Shin 45 Anyangcheonseo-ro, Manan-gu, Anyang-si, Gyeonggi-do (Anyang-dong, Sampyo Co., Ltd.) Office					
Postal Code 135-0064 JAPAN				Postal Code 14088					
TEL +82-70-8094-1892 FAX				Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	止味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-8469-0618
Health food						1		USD4.57	FAX 010-8469-0618
									内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.				日本円換算合計 (円) Total Value 457 Yen					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です				番目 / 個中 Total number of pieces					

※ ✕ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA	日付印 Date Stamp
135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX	JAPAN		【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		お届け先		Seungmin Shin Seungmin Shin 45 Anyangchonse-ro, Manan-gu, Anyang-si, Gyeonggi-do (Anyang-dong, Sampyo Co., Ltd.) Office	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX JAPAN		正味重量 US\$4.57		価格 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍		郵便料金 (円) 送料 商品見本 販売品 贈品 送料品 書籍	
内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個							

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 07 / 12

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN179619590JP 送達手段 (Shipped Per) : EMS 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Lee Seon-ho Lee Seon-ho 15th floor, Chungjeong Tower Building, 21 Seosomun-ro 2-gil, Jung-gu, Seoul (Jungnim-dong) Korea IPTV Broadcasting Association 04503, KOREA TEL 010-9962-5827 FAX 010-9962-5827	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 4. 40	USD 26. 40
総合計 (Total)			6		USD 26. 40

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 1 7 9 6 1 9 5 9 0 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 179 619 590 JP

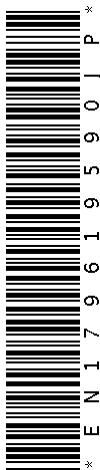
From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 07 12		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						6		USD26.40	
To (Addressee) Name & Address		Lee Seon-ho Lee Seon-ho 15th floor, Chungjeong Tower Building, 21 Seosomun-ro 2-gil, Jung-gu, Seoul (Jungnim-dong) Korea IPTV Broadcasting Association		Postal Code 04503		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods		☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		2640 Yen	
No commercial value for customs purpose only.									
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



* E N 1 7 9 6 1 9 5 9 0 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 179 619 590 JP

Lee Seon-ho Lee Seon-ho 15th floor, Chungjeong Tower Building, 21 Seosomun-ro 2-gil, Jung-gu, Seoul (Jungnim-dong) Korea IPTV Broadcasting Association		Postal Code 04503		Country KOREA		TEL 10-9962-5827 FAX 010-9962-5827		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food						6		USD26.40		USD26.40	
内容品の種類		☐ 贈物 ☒ 販売品 ☐ 返品		☐ 商品見本 ☐ その他 ☐ 書類		日本円換算合計 (円)		2640		No commercial value for customs purpose only.	
ご依頼主控え											
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		EMS受付局控 (Post office's copy)		EMS受付局控 (Post office's copy)		EMS受付局控 (Post office's copy)		EMS受付局控 (Post office's copy)		EMS受付局控 (Post office's copy)	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892		FAX		JAPAN		FAX		JAPAN	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX		FAX		FAX		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892		FAX		JAPAN		FAX		JAPAN	
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。											



10年保存

受付局控

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。